

MakeID L1 Manuale dell'utente

Italiano

Introduzione alla macchina

- Tasto di taglio
- Tasto apertura del coperchio
- Spia
- Tasto on/off

★Descrizione dello stato della spia

Spia verde: carica completata/in stampa/alimentazione delle carte/attesa/pronta

Spia gialla: in carica

Spia rossa: il coperchio superiore è aperto/i materiali di consumo non sono installati correttamente

★Istruzioni per la ricarica

lInterfaccia dell'input di tipo C;

Ricarica in ingresso 5V≡2A, questo prodotto non è fornito con un adattatore di alimentazione, basta usare una spina di ricarica di tipo C standard;e di alimentazione, basta Batteria: 7,4V/500mAh; 3,7V/1000mAh, può essere caricata completamente in 1,5 ore.

Ricarica ogni 3 mesi se non viene usato per un lungo periodo, in modo da evitare la perdita naturale della batteria al litio a lungo termine e non potrà essere più caricata.

MakeID L1 簡単操作ガイド

日本語

本体の紹介

- カットボタン
- 蓋を開けるボタン
- 表示ランプ
- ON/OFFボタン

★表示ランプの表示状態説明

緑ランプ: 充電完了 /印刷中/給紙中/待機/準備完了

黄色ランプ: 充電中

赤いランプ: 上の蓋が開いている /消耗品が正しく取り付けられていない

★充電説明

Type-C入力インタフェース;

5V ≡ 2Aで入力充電。本製品は電源アダプタを備えず、標準のType-C充電プラグを使用すれば良い。

電池: 7.4V/500 mAh,3.7 V/1000 mAh、1.5Hで充電完了可能。

長時間に使わない場合、3ヶ月に1回充電をしてください。
長時間ご使用しなければ、リチウムイオン電池の損耗により、充電できなくなる。



MakeID L1 간편 설명서

한국어

기계 소개

- 절단 버튼
- 덮개오픈 버튼
- 지시등
- 온/오프 버튼

★지시등 상태 설명

초록색: 충전완료/인쇄중/용지입력중/대기중/준비완

노란색: 충전중

빨간색: 덮개열림/ 라벨이 올바르게 설치되지 않음

★충전 설명

Type-C;

5V ≡ 2A (USB) 단자로 충전이 가능합니다. 본 제품은 전용 충전기가 없기 때문에, 표준 Type-C 충전 플러그를 사용해서 충전하시면 됩니다.

배터리: 7.4V/500mAh,3.7V/1000mAh 로 1.5시간이면 완충이 가능합니다.

장기간 미사용시 최소3개월에 한번 간격으로 충전하셔야 리튬전지의 자연소모를 방지할 수 있습니다.



MakeID L1 快速操作指南

中文繁體

機器介紹

- 剪切鍵
- 開蓋鍵
- 指示燈
- 開/關機鍵

★指示燈狀態說明

綠燈: 充電完畢/打印中/進紙中/待機/

準備就緒

黃燈: 充電中

紅燈: 上蓋打開/耗材未正確安裝

★充電說明

Type-C輸入接口

5V ≡ 2A 輸入充電，本產品不配備電源適配器，使用標準的Type-C充電插頭即可；

電池: 7.4V/500mAh,3.7V/1000mAh,1.5小時可充電完成。

長時間不使用請間隔3個月充一次電，以免鋰電池長時間自然損耗無法充電。



Come collegare il cellulare alla stampante?

Passaggio 1:

apri l'APP, accetta l'autorizzazione (Viene garantita solo una normale connessione alla macchina, senza alcun rischio legato al tema della privacy)

Passaggio 2:

per il primo utilizzo, seleziona la macchina L1-A, comincia a usare

Passaggio 3:

fai clic sull'angolo in alto a destra dell'APP per cercare il dispositivo, clicca per collegare la macchina e la connessione viene eseguita con successo

Come incollare l'etichetta?

Passaggio 1: rimuovi la carta sul retro dell' etichetta

Passaggio 2: basta incollarla su un oggetto asciutto e piatto

Metodi comuni di risoluzione dei problemi:

1. Se il tuo cellulare non riesce a connettersi alla macchina

a: Verifica se la stampante è accesa e se il Bluetooth è attivato.

b: Verifica se l'APP accetta tutte le autorizzazioni.

c: Spegni la macchina, disinstalla e reinstalla l'APP, accetta l'autorizzazione e riprova la riconnessione.

2.Se lampeggia con luce rossa

a: Verifica se il nastro è installato correttamente (per la nuova

スマホをどのようにプリンターと接続するか?

ステップ1: アプリケーションに入って、権限付与をしてください (本体との正常接続のみが確保できる、プライバシーのリスクは無し)

ステップ2: 初めてご使用の場合、L

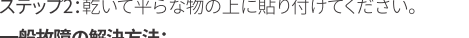
1-Aを選択してご使用ください。

ステップ3: アプリケーションの右上をクリックして設備を検索する。本体との接続をクリックした後、接続成功になる。



ラベルをどのように貼り付けるか?

ステップ1: ラベルの裏面から下紙を剥がしてください。



ステップ2: 乾いて平らな物の上に貼り付けてください。

一般故障の解決方法:

1.スマホが本体に接続できない場合

a: プリンターは電源が入り、BluetoothがONになっているかを確認してください。

b: アプリケーションですべての権限が付与されているかを確認してください。

c: 本体の電源を切って、アプリケーションをアンインストール・再インストールして、権限付与後、再び接続を試してください。

휴대폰과 프린터는 어떻게 연결하나요?

단계 1: app을 열고, 권한에 동의합니다 (정상적인 기계접속만 보장하기 때문에 , 어떠한 사적인 위험도 없습니다.)

단계 2: 첫 사용자시, L1-A기계를 선택하고 사용하십시오.

단계 3: app의 오른쪽 상단을 클릭하여 장치를 검색하고, 기기 연결을 클릭하면 성공적으로 연결됩니다.

라벨 부착은 어떻게 하나요?

단계 1 : 라벨 뒷면에서 용지를 떼어냅니다.



단계 2 : 건조하고 평평한 물체에 부착하십시오.

일반고장 해결방법 :

1.휴대폰과 기기가 연결되지 않는 경우

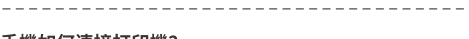
a: 프린터가 켜져 있는지 확인하시고, 블루투스가 켜져 있는지 확인 해주세요.

b: APP 상에서 모든 권한에 동의했는지 확인하세요.

c: 기기를 고고 앱을 다시 다운받은 뒤, 권한에 동의 한 후 다시 연결 해주세요

2.인쇄기에 빨간불이 뜨는 경우

a: 테이프가 올바르게 장착되었는지 확인하십시오. (새 라벨은



手機如何連接打印機？

步驟1：打開APP，同意權限（僅保證正常連接機器，無任何隱私風險）

步驟2：第一次使用時，請選擇L1

機器，進入使用

步驟3：點擊APP右上角搜索設備，點擊連接機器，連接成功

如何粘貼標籤？

步驟1：從標籤背面撕掉底紙



步驟2：粘貼到干燥平整的物體上即可

普通故障解決方法：

1.如果你的手機無法連接機器

a:請檢查打印機是否開機，藍牙是否打開

b:請檢查APP是否同意所有權限。

c:請將機器關機，把APP卸載重裝，同意權限再次嘗試連接。

2.如果你的打印機紅燈閃爍

a:請檢查膠帶是否安裝正確，（全新標籤需要去掉透明引帶，將標籤拉至機器標識處）

etichetta devi rimuovere il nastro trasparente, tira l'etichetta fino al segno sulla macchina).

b: Controlla se il coperchio superiore è chiuso.

c: Devi usare l'etichetta ufficiale MakeID.

3.Se si verifica un anomalo quando stampi il testo e il disegno dell' etichetta

a: Riavvia la macchina e riprova dopo essere usciti completamente dall'APP.

b: Riavvia la macchina e riprova dopo aver disinstallato e reinstallato l'APP.

Se non riesci a risolvere il tuo problema dopo molti tentativi, ti preghiamo di contattarci via e-mail: makeidpro_service@-makeid.com

4.Se la stampante non stampa chiaramente

a: Verifica se la macchina è usata in un ambiente con una temperatura troppo bassa, la migliore temperatura di funzionamento è 10°C-35°C.

b: Fai clic su "Densità stampante" in "Gestione dispositivo" per aumentare il livello al massimo e poi riprova.

c: Forse la testina della stampa è sporca, pulisci delicatamente la testina della stampa con alcol, riprova dopo un'attesa di 2 minuti.



2.プリンターの赤いランプが点滅している場合

a: テープが正しく取り付けられているかを確認してください (新しいラベルを使う場合、透明テープを無くす必要があるので、ラベルをプリンター本体のマーク迄引き出す必要がある)。

b: 上の蓋が閉まっているかを確認してください。

c: MakeID製ラベル用紙をご使用ください。

3.印刷したラベルの文字パターンは異常がある場合

a: 本体を再起動し、アプリケーションを完全に閉めた後、再度試してください。

b: 本体を再起動し、アプリケーションをアンインストール・再インストールした後、再度試してください。

更にサポートが必要な場合は、下記のメールでご連絡ください。メルアドレス: makeidpro_service@makeid.com

4.プリンターの印刷がはっきりしていない場合

a: 本体は温度が低すぎる環境で使用されないかを確認してください。最適な使用温度は10°C～35°C。

b: 「設備管理」の所で「プリンター濃度」をクリックして、一番高い濃度まで調整した後、再度試してください。

c: プリントヘッドが汚れている可能性があるので、アルコールで軽くプリントヘッドを拭き、2分間を待ってから再度ご使用くさい。



투명한 부분을 제거해야 하며, 장치시 기계인식구간 까지 라벨을 당겨야 합니다.)

b: 덮개가 잘 닫혀 있는지 확인하세요.

c: MakeID 공식 라벨을 사용하지않으면

3.라벨러터링에 이상이 생긴 경우

a: 기기를 다시 시작하고, app을 완전히 종료한 후 다시 시도하십시오.

b: 기기를 다시 시작하고, app을 재설치 한 뒤 다시 시도하십시오.

여러 번 시도해도 문제해결이 되지 않는 경우, 이메일로 문의 주시면 됩니다.

makeidpro_service@makeid.com

4.프린터 인쇄가 분명하지 않은 경우

a: 낮은온도의 환경에서 기계를 사용했는지 확인하세요. 최적의 사용 온도는 10°C-35°C입니다.

b: "장치 관리"에서"프린터 농도"를 클릭해서 최고 수준으로 옮긴 후 다시 시도해 주세요.

c: 프린트헤드의 오염이 있을 수 있으니, 알코올로 가볍게 프린트헤드를 닦아내고 2분간 기다렸다가 다시 사용하십시오.

더 많은 도움이 필요하시면, 이메일로 문의 주시면 됩니다 :

Jmakeidpro_service@-makeid.com



b:請檢查上蓋是否蓋好。

c:請使用MakeID官方標籤。

3.如果你打印標籤文字圖案異常

a:請重啟機器，並完全退出APP後再次嘗試

b:請重啟機器，將APP卸載重裝後再次嘗試

如果嘗試多次無法解決你的問題，請通過電子郵件與我們聯絡：

makeidpro_service@makeid.com

4.如果你的打印機打印不清晰

a:請檢查機器是否在溫度過低的環境使用最佳使用溫度為10°C-35°C。

b:請在“設備管理”點擊“打印機濃度”調高到最高再嘗試。

c:可能打印頭髒污，請用酒精輕輕擦拭打印頭等待2分鐘後再次使用。

MakeID1年質保

您的MakeID產品從購買之日起有1年的質保期，質保期內因為質量和功能的問題，MakeID將免費維修或更換您的產品。

1.在保修期內需要維修或更換您的產品，您必須提供訂單號、您的詳細聯繫方式和送貨詳情:姓名、電話、完整地址、街道號碼、郵政編碼、城市、國家。

2.退回到MakeID的產品必須有完整的包裝MakeID對客戶在

Due anni di garanzia di MakeID

Il tuo prodotto MakeID ha una garanzia di 1 anni dal giorno di acquisto. Durante il periodo di garanzia, per i problemi di qualità e funzionalità, MakeID riparerà o sostituirà il tuo prodotto gratuitamente

1.Per riparare o sostituire il tuo prodotto entro il periodo di garanzia, devi fornire il numero dell'ordine, i tuoi contatti dettagliati e i dati di consegna: nome, telefono, indirizzo completo, numero civico, CAP, città, paese

2.I prodotti restituiti a MakeID devono avere l'imballaggio completo e MakeID assume responsabilità per i prodotti persi o danneggiati dai clienti durante il trasporto

3.Il prodotto deve essere utilizzato rigorosamente in conformità con le istruzioni per l'uso fornite. MakeID non assume responsabilità per problemi causati da incidente, uso errato, modifica o negligenza

4.MakeID non è responsabile per eventuali perdite, danni o spese consequenziali causati dall'uso di macchine o accessori, né è responsabile per morte o lesioni gravi dovute a tali prodotti

5.La stampante per etichette MakeID è appositamente progettata per la carta delle etichette MakeID. Questa garanzia non copre eventuali guasti o danni causati dall'uso di etichette di terze parti

6.La garanzia non pregiudica i tuoi diritti legali come consumatore

MakeID品質保證期間：1年間

あなたのMakeID製品は購入日から1年間の品質保証期間がある。品質保証期間以内に品質上、機能上に問題が発生すれば、MakeIDは無料で修理または交換サービスを提供する。

1.保証期間以内に修理または交換が発生する場合、注文番号、連絡先の詳細、配送先の詳細：名前、電話番号、住所、街の番号、郵便番号、都市、国家等のような情報をご提供ください。

2.MakeID製品を返却する場合、完全な梱包の姿を確保する必要があります。客先が輸送中に紛失または破損された製品に対して、MakeIDはいかなる責任も負担しない。

3.製品を使う時、必ず提供された操作ガイドに従って使用しなければならない。事故、誤用修正または不注意による問題に對して、MakeIDはいかなる責任も負担しない。

4.MakeIDは本体またはは部品の使用による損失損害又は費用を負担しない。そして、このような製品の使用による死亡又は重大災害に對して、MakeIDも責任を負担しない。

5.MakeID製ラベルプリンターはMakeID製ラベル用紙の為に設計されたもので、本品質保証には、第三社製ラベル用紙の使用による故障や破損が含まれていない。

6.本品質保証は消費者の合法的な権利に影響しない。



MakeID 1년 품질보증

MakeID 제품구매일로부터 1년의 품질 보증 기간이 있으며, 품질 보증 기간 내에 품질과 기능상의 문제에 대해 MAKEID 는 무상으로 수리 또는 교환해 드립니다.

1. 보증기간 내에 상품을 수정하거나 교환하려면 반드시 주문번호, 구체적인 연락처와 배송 내역을 제공해야 합니다:

이름, 전화번호, 전체 주소, 도로번호, 우편번호, 도시, 국가

2.MakeID로 반송된 제품은 반드시 완전한 포장에 있어야 하며, MakeID는 고객이 운송 중 손실 또는 파손한 제품에 대해서는 어떠한 책임도 지지 않습니다.

3.제품은 반드시 설명서에 따라서 사용되어야 합니다.

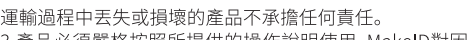
MakeID는 사고, 오용, 수선 또는 부주의로 인한 문제에 대해 어떠한 책임도 지지 않습니다.

4.MakeID는 기계 또는 부품의 사용으로 인한 어떠한 손실, 손해 또는 비용을 부담하지 않으며, 이에 따른 사망이나 심각한 상해에 대한 책임도 지지 않습니다.

5.MakeID 라벨프린터는 MakeID 라벨 용지를 위해 설계되었습니다. 타 제품 사용으로 인한 고장이나 손상은 보증에 포함되지 않습니다.

5.MakeID 라벨프린터는 MakeID 라벨 용지를 위해 설계되었습니다. 타 제품 사용으로 인한 고장이나 손상은 보증에 포함되지 않습니다.

6. 본 보증은 구매자의 합법적권리에 영향을 주지 않습니다.



運輸過程中丟失或損壞的產品不承擔任何責任。

3.產品必須嚴格按照所提供的操作說明使用。MakeID對因事故、誤用、修改或疏忽造成的問題不承擔任何責任。

4. MakeID不承擔因其使用機器或配件而產生的任何後果性損失、損害或費用，也不承擔因此類產品導致的死亡或嚴重傷害的責任。

5.MakeID標籤打印機專為MakeID標籤紙而設計。本質保不包括任何因使用第三方標籤紙而引起的故障或損壞。

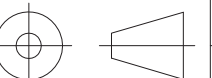
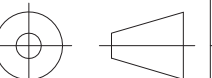
6.此質保不會影響您作為消費者的合法權利。

根據低功率射頻器材技術規範：

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及幹擾合法通信； 經發現有幹擾現象時，應立即停用，並改善至無幹擾時方得繼續使用。 前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之幹擾，工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之幹擾。

Under the environment with Electrostatic Discharge Test Results the sample may be disconnected, but it can be resumed to normal operation by user after test.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1)This device may not cause harmful interference, and (2)This device must accept any interference received,including interference that may cause undesiredoperation. NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device,pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is

Item 〈名称〉	Spec / Value 〈规格/参数〉			Special notes 〈特别备注〉	X.	±1	.X°	±.01		DWG No. 〈图号〉	TITLE 〈标题〉	
Material 〈材料〉	Color: 〈颜色〉	Pure	T=N/A	XX.	±2	X.°	±.1		FXD包装图542-3	L1海外用户手册		
	Material: 〈材质〉	N/A										
	Density: 〈密度〉	N/A										
Vol / Wt 〈体积/重量〉	Volume: N/A											
	Weight: 〈重量〉											
DIMM. 〈尺寸〉	Inside Dimension: 〈内径尺寸〉											
	Cutter Dimension: 〈刀嘴尺寸〉			A3								
Printing 〈印刷〉	Color: 〈颜色〉			Refer to artwork								
	Flexo printing: ☐ Litho Printing: ☐ Other: ☒			〈柔性印刷〉 〈胶版印刷〉 〈其他印刷〉								
All package material must meet Customer's RoHS compliant.												

所示图纸仅适用于井井标记产品生产，未经允许，不得转载或用作它途	APPD: 〈核准〉		李洋	张阳
	CHK : 〈审核〉			
	DR : 〈制图〉			